

Handbook Germany Artikel: التسميح لغير مؤكدي

"Duldung light" الهوية

ما الذي نحتاج لمعرفةته؟

من قانون الإقامة [Duldung](#) إحداهما هي التي تعطى للأشخاص ذوي الهوية غير الواضحة، [فقط للمادة 60](#). "Duldung" توجد أنواع مختلفة من الإقامة المتسامحة من قانون الإقامة، ولكن لها آثارها الخاصة. في [Duldung light](#) وتسمى وفقاً للمادة "Duldung light" هذا القسم يمكن معرفة من يحصل على هذا النوع من إذن التسميح بالإقامة، وماذا يعني ذلك وما يمكن فعله ضد الحصول على 60b .

" يمكن العثور على معلومات حول الفروق الخاصة في قسم ["Duldung"](#) في قسم ["Beschäftigungsduldung"](#) وقسم ["Ausbildungsduldung"](#).

بحسب Duldung في الفقرات "ما هي تأثيرات "Duldung light" ملاحظة: يمكن العثور على معلومات حول "فرص حق الإقامة" للأشخاص الذين لديهم "؟" وكذلك في فصلنا "فرص حق الإقامة" إلى Duldung light ؟" و "كيف يمكن التغيير من قانون الإقامة 60 Chancen-Aufenthaltsrecht".

ما الذي نحتاج لمعرفةته؟

من قانون الإقامة؟ وفقاً للمادة 60 Duldung هل لدي حالياً

أي نوع من الإقامة المتسامحة لديك؟ يمكن معرفة ذلك ببساطة لأنه يتم كتابة نوع الإقامة عليها. في حالة كانت إقامة متسامحة وفقاً للمادة 60 ب، فإنه يتم كتابة العبارات التالية:

- "für Personen mit ungeklärter Identität" (لأشخاص الذين ليس لديهم هوية واضحة"
- "Erlischt bei Besitz eines zur Ausreise bzw. Rückführung in den Herkunftsstaat berechtigenden Dokumentes)" (تنتهي الصلاحية إذا كان لديك مستند يصرح لك بمغادرة البلد أو العودة إلى بلدك الأصلي"
- غير مسموح بالعمل (المادة 60 ب، الفقرة 5، الجملة 2، قانون الإقامة) و "في حالة الانتهاكات، يواجه رواد الأعمال / أصحاب العمل غرامة" "und „Bei Verstößen droht Unternehmer/Arbeitgeber Bußgeld bis zu 500.000€" (Erwerbstätigkeit nicht gestattet (§60b Abs. 5 S. 2 AufenthG) "تصل إلى 500000 يورو"
- " (Wohnsitznahme in ... erforderlich)" (الإقامة في ... مطلوبة"

من قانون الإقامة؟ وفقاً للمادة 60 Duldung من الذي يحصل على

فسيقومون بالتحقق مما إذا كان يستوفي جميع (Duldung) إذا توصلت سلطات الهجرة إلى استنتاج مفاده أنه يحق للشخص بشكل عام الحصول على من قانون الإقامة عند منحها أو تمديد أول مرة العادية وفقاً للمادة 60 (Duldung) متطلبات

من قانون الإقامة المذكورة في المادة 60 "Duldung light" العادية، فسيتم التحقق مما إذا كانت أسباب (Duldung) إذا لم يكن ممكناً له الحصول على متوفرة

:عندما لا يمكن ترحيل الأشخاص، لأن السلطات ليست متأكدة من أي بلد جاؤوا، وذلك لأنهم (Duldung light) تعطى

- ضلوا السلطات بشأن هويتهم أو جنسيتهم، مثل، عدم إعطاء اسم بلدهم الأصلي، أو قدموا جواز سفر مزور
- قدموا معلومات غير صحيحة
- "Passbeschaffungspflicht" ليس لديهم جواز سفر ولم يبذلوا جهداً للحصول على واحد. وهذا ما يسمى

b:هام: من هم الذين لا تنطبق عليهم المادة 60

- مثل المرض). إذا، يجب أن يكون التصليل أو المعلومات الخاطئة أو "Duldung" إذا كانت هناك أسباب أخرى للحصول على إقامة متسامحة (Duldung light). عدم وجود جواز سفر هي الأسباب الوحيدة للحصول على
- إذا كان الشخص قاصراً. القاصرون غير مسؤولين عن الاحتيال أو المعلومات الكاذبة أو فقدان جواز السفر، لأن المسؤولية تقع على والديهم أو أولياء أمورهم
- أو إذا كان قد تقدم بالفعل للحصول عليها (Beschäftigungsduldung) للتدريب أو (Ausbildungsduldung) إذا كان لدى الشخص. ويلبي جميع المتطلبات

ملاحظة: يجب على سلطات الهجرة ابلاغ الشخص بضرورة التزامه بالتعاون وإعطائه الفرصة لتقديم طلب للحصول على جواز سفر. فقط إذا لم يحاول الحصول على جواز سفر أو إذا كان لا يستطيع إثبات أنه بذل جهداً، يمكن لسلطات الهجرة أن تمنحه التسامح وفقاً للمادة 60

؟"Passbeschaffungspflicht" ماذا تعني عبارة

بشكل عام، ثمة التزام بالحصول على جواز سفر وفعل كل ما هو ضروري لذلك. ومع ذلك، فإن هذا ملزم للشخص طالما أن هذا معقول بالنسبة لوضعه. عادة ما تكون الإجراءات التالية معقولة

- (المثول الشخصي في السفارة بالإضافة إلى اعطاء بصمات الأصابع أو إجراءات تحديد الهوية الأخرى) مثل الصور والقياسات
- ينص إعلان الطوعية على استعداد الشخص للعودة إلى وطنه طوعية إذا لزم الأمر. (Freiwilligkeitserklärung) تقديم إعلان الطوعية
- تطلب العديد من الدول هذا الإعلان قبل أن يتمكن الشخص من الحصول على أوراق من بلده. يجب عليه التوقيع على إعلان الطوعية في سفارة بلده.
- حضور جلسات الاستماع
- الإشارة إلى جميع الحقائق والأدلة اللازمة لتوضيح الهوية
- يجب تقديم إعلان يؤكد أن الشخص مستعد بشكل عام لأداء الخدمة العسكرية في بلده. لا يتعين عليه التصريح بأنه قد أدى خدمته العسكرية
- دفع رسوم جواز السفر والتكاليف الأخرى
- الحصول على وثائق مثل شهادة الميلاد من مسؤولي الاتصال في بلده

ملاحظة: إذا طلبت السلطات القيام بشيء يجده الشخص غير معقول، مثلاً، لأن لديه خوفاً مبرراً من زيارة السفارة أو لا يمكنه تقديم إعلان حول الخدمة العسكرية، فيجب الاتصال بمركز الاستشارة. يمكن العثور على عناوين مراكز الاستشارة في مناطق مختلفة في فقرة "أين نجد المساعدة والدعم؟"

إذا طلبت السلطات ذلك وكان من المحتمل الحصول على نتيجة مختلفة، فيجب تكرار الإجراءات المذكورة أعلاه

:هام: لا يحتاج الشخص إلى تقديم طلب للحصول على جواز سفر إذا

- لديه حظر على الترحيل وفقاً للمادة 60 الفقرة (5) أو (7) الذي لا يعتمد فقط على أسباب صحية
- **"rechtskräftig"** لا يزال في إجراءات اللجوء. يرجى ملاحظة ما يلي: لا تكتمل إجراءات اللجوء إلا عندما يكون الرفض نافذاً

كيف يمكن إثبات محاولة الحصول على جواز سفر؟

من أجل تجنب الاتهام بالفشل في الحصول على جواز سفر، من المهم أن يقوم الشخص بإثبات مساعيه. لذلك لا يتعين بالضرورة إبراز جواز السفر على الفور. يكفي إثبات أنه سعى للحصول على جواز سفر. يمكن أن يكون الدليل المحتمل، مثلاً، تأكيد موعد من السفارة أو خطاب من السفارة أو خطاب إلى مسؤول الاتصال في البلد المعني. يمكن أيضاً محاولة إثبات الجهود من خلال صور أثناء زيارة السفارة. لقد طور مجلس تورينجيا للاجئين نموذجاً يمكن [Mitwirkungspflichten](#) استخدامه كنموذج لتوثيق الجهود. يمكن العثور عليه في الصفحات الأخيرة من ملف

عليه (بعد الآن) وسيحصل على b في حال إثبات الجهد بهذه الطرق، فإن الشخص يعتبر أنه قد أوفى بالتزامه بالتعاون. في هذه الحالة، لا تنطبق الفقرة 60 **"Duldung"** في قسم a وفقاً للمادة 60 **"Duldung"** يمكن معرفة المزيد عن حقوق والتزامات من لديهم إقامة متسامحة. a إقامة متسامحة وفقاً للمادة 60

"eidesstaatliche" إذا لم يكن لدى الشخص أي دليل، ولكن سلطات الهجرة تعتقد أنه حاول، فيمكنهم أن يطلبوا منه الحصول على ما يسمى "إفادة خطية هي تأكيد خاص يؤكد من خلاله الشخص أن إعلاناً معيناً صحيحاً. عند **"Versicherung an Eides Staat"** الإفادة الخطية أو **"Versicherung"** عليه بعد ذلك b تقديم الإفادة الخطية، يكون قد أوفى بالتزامه بالتعاون. في هذه الحالة أيضاً، لن تنطبق الفقرة 60

ملاحظة: ما إذا كانت لدى الشخص الفرصة لإثبات جهوده من خلال إفادة خطية، ذلك الأمر متروك لتقديره لسلطات الهجرة وهي من تتخذ القرار حول ذلك بحسب كل قضية

هام: إذا قَدّم الشخص إفادة كاذبة، فإنه يعرض نفسه للمقاضاة. في هذه الحالة، يمكن أن يُعاقب بالسجن أو غرامة مالية

على حاملها؟ **"Duldung light"** ما هو تأثير

"Duldung light" من قانون الإقامة، فهناك بعض الآثار القانونية المباشرة. حاملي b بموجب الفقرة 60 **Duldung** إذا كان لدى الشخص

- لا يمكنهم العمل
- لا يسمح لهم بالانتقال الى منطقة اخرى
- يحصلون على مساعدات مالية أقل من الدولة
- إذا كانوا يريدون لاحقاً التقدم بطلب للحصول على تصريح إقامة للأشخاص الذين **"Duldung light"** لا يتم احتساب الأشهر أو السنوات مع أو تصريح إقامة. يمكن معرفة المزيد عن تصاريح (nach §25a oder §25b AufenthG) مثل تصريح الإقامة وفقاً **"Duldung"** لديهم **"في قسم حق الإقامة للأشخاص الذين لديهم إقامة متسامحة"** **"Duldung"** الإقامة للأشخاص الذين لديهم يمكن أن يعاقب هذا بغرامة تصل إلى 5000. **"rdnungswidrigkeit"** ملاحظة: يعد عدم بذل جهد للحصول على جواز سفر مخالفة إدارية لـ يورو.

"Chancenaufenthaltsrecht" تحديث: **"فرص حق الإقامة"**

للحصول على حق الإقامة القائم على الفرص **"Duldung light"** منذ 31 ديسمبر/أيلول 2022، هناك فرصة لحاملي من قانون الإقامة. مع التصريح الجديد يمكن للشخص العمل والانتقال من منطقة السكن. ومع **بحسب المادة 104 "Chancen-Aufenthaltsrecht"** ذلك، يجب تحقيق شرط أساسي، وهو العيش بشكل مستمر في ألمانيا على الأقل لمدة خمس سنوات بحلول 31 أكتوبر/ تشرين الأول 2022. يتم أخذ الأشهر في الحسبان. لمزيد من المعلومات، يمكن الاطلاع على قسم **"فرص حق الإقامة"** **"Duldung light"** أو السنوات التي كان فيها الشخص حاملاً لـ **Chancen-Aufenthaltsrecht"**.

العادي؟ Duldung إلى "Duldung light" كيف يمكن التبديل من

يجب المحاولة لتقديم جواز سفر بمصادقية. بمجرد اثبات محاولة الحصول على جواز سفر، بوفقاً للمادة 60 "Duldung light" من أجل التخلص من يكون الشخص قد أوفى بالتزام بالتعاون. لمعرفة كيفية القيام بذلك، يمكن مراجعة " كيف يمكن إثبات محاولة الحصول على جواز سفر؟ بمجرد الوفاء بالتزام وفقاً "Duldung" ومرة أخرى سيكون لديه الحقوق التي يتمتع بها أصحاب. العادي" وفقاً للمادة 60 "Duldung" التعاون، ينتقل الشخص إلى وضع "Duldung". يمكن معرفة المزيد حول هذا الموضوع في قسم. للمادة 60

للحصول على حق الإقامة. في حال الاستمرار بالعيش في ألمانيا لمدة خمس "Duldung light" هام: منذ 31 ديسمبر/أيلول 2022، كان فرصة لحاملي دون الحاجة المباشرة للحصول على جواز "Duldung light" سنوات على الأقل بحلول 31 أكتوبر/تشرين الأول 2022، فسيكون من الأسهل الخروج من سفر. عند استيفاء الشروط، يمكن التقدم بطلب للحصول على "فرص حق الإقامة" مباشرة. يستمر التصريح لمدة 18 شهراً. خلال هذا الوقت، يجب التعامل مع مشكلة الحصول على جواز سفر، كي يتمكن الشخص من الانتقال إلى إقامة آمنة بعد انتهاء الـ 18 شهراً. يمكن العثور على مزيد من المعلومات في فصلنا ["فرص حق الإقامة Chancen-Aufenthaltsrecht"](#).

أين نجد النصيحة والدعم؟

"Duldung" فيجب عليه طلب المشورة من مركز استشاري أو محام. يحتوي ب، أو يجب أن يحصل عليه وفقاً للمادة 60 "Duldung" إذا كان لدى الشخص على العديد من الآثار السلبية التي يجب تجنبها. لذلك يجب معرفة نوع التعاون الذي يمكن أن تطلبه سلطات الهجرة للحصول على جواز سفر بوفقاً للمادة 60 من أن يتم ترحيلهم إذا قدموا جواز سفر. "Duldung" وما هي العواقب التي قد تترتب على ذلك. على سبيل المثال، يخشى العديد من الأشخاص الذين لديهم بالنسبة للآخرين، من الصعب جداً أو حتى المستحيل الحصول على جواز سفر. لذلك من المهم أن يحصل كل فرد على مشورة محددة بشأن قضيته. يمكن العثور على مراكز الاستشارة المحلية عبر صفحة [المعلومات المحلية](#) الخاصة بنا

هام

لا يتم احتساب (Vorduldungszeiten) "من قانون الإقامة لا يحتسب على أنه "وقت تواجد قانوني بوقت الذي يقضيه الشخص في ألمانيا للفقرة 60 مثل "Duldung" إذا كان يريد لاحقاً التقدم بطلب للحصول على تصريح إقامة للأشخاص الذين لديهم بوفقاً للفقرة 60 "Duldung" الأشهر أو السنوات مع. من قانون الإقامة أو تصريح إقامة ب أو 25 تصريح الإقامة وفقاً للفقرة 25

Herausgeber
Neue deutsche Medienmacher*innen e.V.
Potsdamer Str.99
10785 Berlin
www.neuemedienmacher.de

Amtsgericht Charlottenburg
Registernummer: VR28575